

Dr. Josef Brozek  
Research Professor  
Lehigh University  
Bethlehem, Penna.



Mrs. Jarmila Milner  
Psychologicky ustav UK  
Praha 1, Hradcanske nam. 5  
CZECHOSLOVAKIA

AÉROGRAMME • PAR AVION

FIRST FOLD

SECOND FOLD

DO NOT USE TAPE OR STICKERS TO SEAL  
NO ENCLOSURES PERMITTED

Dear Sirs:  
I am writing to you from the  
Lehigh Valley Hospital in  
Bethlehem, Pennsylvania.  
I am glad to hear that you  
are well and hope you are  
enjoying your vacation.  
I am sure you will have a  
very pleasant trip.  
I am sure you will have a  
very pleasant trip.  
I am sure you will have a  
very pleasant trip.

For information. Josef.

Dept. of Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Pa.

March 25, 1965

Pavel Rican  
Psychologicky ustav UK  
Praha 1, Hradcanske nam. 5  
Czechoslovakia

Dear Friends:

Please, contact two persons who have most to contribute to your training.

- 1) Dr. J. P. Guilford, professor at the University of California. His address is P.O. Box 1288, Beverly Hills, Calif.
- 2) Dr. R. B. Cattell, Lab. of Personality Assessment and Group Behavior, Univ. of Illinois, 907 South Sixth Street, Champaign, Ill.

Dr. Cattell will be returning from New Zealand late in April.

Tell them of your interests in the spirit and form of your letter to me, dated October 22 and indicate that you would appreciate the opportunity to work with them for a year.

Please, feel free to indicate that you are waiting at my suggestion.

I shall appreciate knowing the results of your inquiries. If things do not work out, we shall try another approach.

I have no doubt that it will be possible for you to spend some time in this country.

Cordially,

Dr. Josef Brezek

JB:asz

FLAP OVER AND THEN FOLD BOTTOM UP  
FLAP WELL AND APPLY PRESSURE TO SEAL

Četl jsem se zajímavě Trůň listy

23/IV.

Chápu nutnost, časovost všech bodů uvedených v Trůň "programu". Bohužel, tlak existujících povinností a nikoli čim nemůžim, abych se práce účastnil jako činný spolupracovník. Je to škoda, z mnoha obvodů.

FIRST FOLD

DR. JOSEF BROŽEK  
RESEARCH PROFESSOR  
LEHIGH UNIVERSITY  
BETHLEHEM, PENN. 18016 U. S. A.



Jarmila MILNER  
Institute of Psychology,  
Charles University  
Praha I, Hradcá-nám. 5  
Czechoslovakia

AÉROGRAMME • PAR AVION

Pokud se týče "významných čtení", dal bych přednost výběru příměm, tj. z časopisů. Dalo by to lepší možnost výběru zaměřit ostřeji na okamžitou potřebu a problémy. Hoskovec připravuje monografii o amer. vžití psychologii. Bylo by líp, kdyby se i ten zajímavý synchronizoval.

DO NOT USE TAPE OR STICKERS TO SEAL

NO ENCLOSURES PERMITTED

Pěkně zdraví

SECOND FOLD

3

Pracovních let, jež mám "k dispoziční", volám vbyvá. Myslím se soustředit na historii, zejména na historii psychologie ruské. Trůň sepsal je dobrý, ale jsem tu věci největší, ne př. nové vybavení v Gilmere. O tom je referování J. H., s kterým jsem neprohlépal s "centrálních" psychologických publikacích o Českoslov. Psychologie

30/IV 66

Milá Jarmilo,

zobohi pack se naučíme, po takto letech,  
letos v Moskvě?

Díky za zápisku knih (včetně Plicko-  
va neuvěřitelného Pražského Hradu) a  
muzikální.

Chystám balík pro Brnu. Bude obsaho-  
vat, mimo jiné, široce koncipovaný  
pohled na problém imuni-  
tárních rozloh. Obsáhlý svazek,

ktejž jsem redigoval, právě vyšel

pod názvem The Biology of Human

Variation. Byl bych rád, kdyby byl

recenzován v Čs. Psychologii. Kdo

by se mohl do toho přistit?

Byl jsem na cestách a teprve dnes

se dostávám k čtyřem listům z 23/IV

a 31/IV.

V přítomné době je má finanční situace,  
jak říkáme, "stísněná", v důsledku studij-  
ních nákladů na olti -- Pepík na M.I.T.,

Margareta na Harvardské Univerzitě, Petr  
Lanell na střední škole ve Vermontu. Um-

sím "minimum školní" výdaje omezit na

minimum. Je mi líto, že Ti nemohu

vyhovět ve věci nových časopisů.

/%

Dr. Josef Brozek  
Department of Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Penna.  
U.S.A.



Jarmila Milner  
Psychologický Ústav  
University Karlovy  
Praha 1, Hradčanské Nam. 5  
Czechoslovakia

**AÉROGRAMME • PAR AVION**

FIRST FOLD

SECOND FOLD

DO NOT USE TAPE OR STICK

NO ENCLOSURES

Department of Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Penna. 18015

January 20, 1966

Jarmila Milner  
Psychologicky Ustav  
University Karlovy  
Praha 1, Hradcanske Nam. 5

Dear Jarmila:

It was good to have your letter of January 7. I am pleased to know that the material has arrived and that it will be useful.

We speak of "physical" job requirements, in the same sense that we speak of a "physical" examination when we refer to the general medical examination ("army physical").

Thank you for the musical materials. The music has been the most intimate tie with "the old country", all along, and its role in my "psychometabolism" is likely to increase rather than decrease with the passage of time.

We have been waiting for Pepa for 20 long years-- it was wonderful to have him with us. It gave our holidays more distinctly Czech mark since Pepa is not only good in architecture and drawing but he is also a remarkably good cook.

Cordially,



Dr. Josef Brožek

P.S. I not only possess the excellent Musical Dictionary but I have received it in the Notes of the Amer<sup>ican</sup> Library Association!

reviewed



22/166

Mila Jarmilo,  
k Tvořim listu z 8/I:

1) Mohl Ti poslat, "na hanell," nebraska  
symposia z r. 1955, 1960, 1961, a 1962,  
a washingtonské symposium "Human  
Motivation", již vydal týž N. R. Jones  
v Lincolnu, N. of Nebraska v r. 1965.  
Oprava (Ty to budeš číst "otrava": To  
washingtonské symposium Ti nemohu  
poslat, protože je v něm historicky  
zaměřená kapitola Dana Marlsena  
o theoretické motivace, kterou nutně  
a na tvořbu potřebuji.

2) Myslím, že nejvýznamnější bibliografie,  
z klasické teorie a výzkumu, je v knize  
K. N. Cofer-a a M. H. Appley-ho,  
Motivation (Holt, 1964, str. 839-935).

Otažek užiteč psychologie se však téměř  
vůbec nedotýká. Je mi rád že knihy  
máte v knihovně.

Odvěrav-li v pondělí -- píše v  
sobotu večer -- něco kloudnějšího,  
podám Ti zprávu vleskn rychle.

Pěkně Ti zdraví

Josef



10 / XI 66

Milá Jarmilo,  
jsi starší jak jilemnické soudky (ale ty už ani  
obávno nebyly obávy to 5-letých plánní). V každém  
případě, povykočil jsem si při čtení Frelho  
listu z 31 XI 66 a příběh. Těším se na oznámení  
muzikolgie -- každá z nich je mltkon, která mne  
váže k "stare' zemi" (old country)

Prostím, pošli encyklopedii Vytkomnosti, lousk  
zajímavá, z ale řady obírání -- osobních,  
věcných, i historických.

Uvítám nový časopis Ps. v akon. praxi. Prostím,  
škrtmi Čsl. Psychologii (obstávám je z A Kaulenke)  
a slovenské časopisy (obstávám je přímě).  
Příkladem k ně obírání tykají se  
časopis a sborník The Biology of Human  
Variability. Důležité, že obírání obírání.

Měj NSF grant pro práci v slovenské  
psychologii "obírání" (totíž do konce, k mule)  
a s novými knihami to lousk test těžké.

Mám však řadu "čerstvých" prací v  
oboru př. fyziologické psychologie, včetně  
Schaltenbrand & Wooley, Cerebral localization  
and Organization (N. of Wisc., 1964) and  
v. B. Mountcastle, Interhemispheric Relations  
and Cerebral Dominance (Johns Hopkins U. Press,  
1962). Mělo bys o tuto literaturu ze'jem.

DR. JOSEF BROŽEK  
RESEARCH PROFESSOR  
LEHIGH UNIVERSITY  
BETHLEHEM, PENN, 18015

U. S. A.



11c AIR MAIL



JOHN F. KENNEDY

U.S.A



Jarmila Milner

Psychologický ústav K.U.

PRAHA I - Mladě. nám 5

Československo

AÉROGRAMME • PAR AVION

FIRST FOLD

SECOND FOLD

P.S. Prosim k Krtm' elevolotam  
Hammik, Krtkotas

Jana Okružná  
31. X. 66  
19 / E 66

milá Januško,  
vandrovalmi po světě zabývalo potvrzení  
příjmu Tveho listu z 14 / VI

Doufám, že ve věci překladu  
z AR Ps je již dořveno jasno. Myšlenka  
překladi je vyborná. Duplicování  
překladatelské práce by bylo ovšem  
nesmyslné.

Naše Margaréta je v posledním  
ročníku (senior), s koncentrací ve  
slavistice a (kulturní) antropologii.  
Ztrávila léto v jugoslávii, v horském  
náhorní poblíž Sarajeva (a Záhřebu),  
a studovala vliv rinde struktury na  
chorvatskou ves.

Pepík obdivoval mistrovskou školu  
architektury na MIT. Ale myslím, že  
jsem Ti o tom psal.

Navím, jak to stojí s myšlenkou  
"kontem." Při pozji soapie partitury,  
vyhledá ch. nakl. PANTON, které  
nemám.

Pěkně zdání

Jana

P.S. Zajímavý by Tve kolegyně práce  
z psychologie prostonového letu? Mám  
též nějakou knihu o dokumentaci tohoto  
problému.

PLEASE USE THE NEW  
RESEARCH PROFFESSOR  
OF DIMES

JAN 28  
AM  
1957

DR. JOSEF BROZEK  
RESEARCH PROFESSOR  
LEHIGH UNIVERSITY  
PA. BETHLEHEM, PENN, 18015 U. S. A.



Jar mila MILNER  
Psychologičeský ústav KU  
PRAMA I -  
Hradč. nám. 5  
Českoslovakie

AÉROGRAMME • PAR AVION

FIRST FOLD

SECOND FOLD





DR. JOSEF BROZEK  
RESEARCH PROFESSOR  
LEHIGH UNIVERSITY  
BETHLEHEM, PENN. 18015 U. S. A.



Doc. Dr. M. Machač  
Psychologický ústav U.K.  
P R A H A I -  
Mladě. nám. 5  
Československo

**AÉROGRAMME • PAR AVION**

FIRST FOLD

SECOND FOLD

*Handwritten notes on the left flap, including a signature and the date 12.20.65.*

*Large area of handwritten text in the center, mostly illegible due to fading and bleed-through.*

*Handwritten notes on the right flap, including the date 12.20.65 and other illegible text.*

317 xu CS

Milý příteli,  
odpovídám na Vaše list z 8/xu český. Fondy,  
z nichž jsem mohl opatřovat knihy, byly  
vyčerpány. Co seženu, rád Vám pošlu, tat a  
vš.

Co mohu obstarat, jsem časopisy, výměnou  
ze české publikace v psychologii (mimo  
publikace Akademie, již obstarávám přímo).  
aug Rád obstarám v tomto směru American  
Psychologist.

aug Obsahuje, že přímo výměnou časopi-  
aug sy Journal of Sex Personality and Social  
Psychology a Psychological Monographs  
neobdržíte. Pokud vám, taková výměna  
neexistuje.

Máte-li zájem, přidám tyto dva  
časopisy k mé "výměnné" kromádce."  
Předplatné je \$ 20.50 a \$ 10.50.  
Předplatné na Amer. Psychologist je též  
\$ 10.50.

Prosim, oznámte mi Vaše rozhodnutí  
v této věci, abych mohl zahájit výměnu  
bez ztráty času.

Srdčně zdravím

Dr. Josef Brozek  
Consultant on Slavic Books  
Contemporary Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Penn., U. S. A.]

Dr. Joseph Brožek  
Dept. of Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Pa. 18015 USA



Mrs. Jarmila Milner  
Institute of Psychology  
Charles University  
Praha 1, Hradcanske nam. 5  
Czechoslovakia

AEROGramME • VIA AIRMAIL • PAR AVION

② Second fold

Addi... area



Dept. of Psychology  
Lehigh University  
Bethlehem, Pa. 18015

4/4/75

Mrs. Jarmila Milner  
Institute of Psychology  
Charles University  
Praha 1, Hradcanske nam. 5  
Czechoslovakia

Dear Friend:

I am reading your letter of 10 March 1975.

We recall, with pleasure, our visit at your house and our joint celebration of the 4th of July 1973. Perhaps we can repeat both in 1976, if all goes well.

As to "business," let me start with your last point. What kind of book do you have in mind? A book on methods? A readable introductory text? A stimulating collection of readings?

By surface mail I am sending VOICES OF MODERN PSYCHOLOGY, a well-chosen set of readings edited by Elliot Aronson.

I shall be glad to send some new textbooks, including the brand new edition of E. R. Hilgard. This is an excellent, interesting presentation, with an extensive study guide (for students) and a Handbook (for the instructor). *university  
4/11/75  
log st 8*

As regards the journals, please cancel all of them, except for Activitas Nervosa Superior. Time has come to begin to "clip the wings" more closely, more radically.

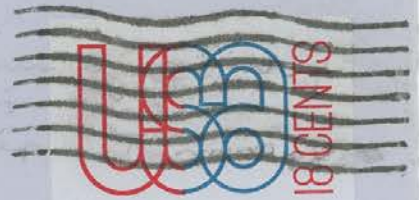
The journal of translations to which you refer is Soviet Psychology, published by the International Arts and Sciences Press (901 North Broadway, White Plains, N. Y. 10603). Fred Ablin, for years the Managing Editor of the journal, was buried last Tuesday. I have served as member of the Advisory Committee since the journal's beginning, back in 1963. The number of issues printed is small and the journal is, unfortunately, expensive. *Robt*

I have just finished writing a review of the Thesaurus. I shall send you a reprint, when available. It is not worth, I believe, the investment of \$15.00. There are no definitions or explanations, only terms ordered in a variety of ways.

Sincerely,

*Josef*  
Dr. Josef Brožek

JB:asz



Dr. J. Milnerová  
 Psychol. katedra FFKU  
 PRAHA I, Hradč. nám. 5  
 11900 Czechoslovakia

AEROGRAMME • VIA AIRMAIL • PAR AVION

② Second fold

DR. JOSEF BROZEK  
 RESEARCH PROFESSOR  
 LEHIGH UNIVERSITY, WILMINGTON  
 BETHLEHEM, PENNSYLVANIA, U.S.A.

From:

Address message area

Vím, že se Hradčany přestavují, architektomikou  
 i v záměření. Bude bych Ti vděčen za detaily  
 a za zprávy Čsl. Psychol. společnosti. Přišl člán-  
 nek o psychologii v Čsl. a chtěl bych, aby  
 informace byly přesné a "současné". Existuje  
seznam členů? Jsem ve společnosti slyšel,  
 a jistě že ano, jaké a skolké členy? Co se  
 děje jinde (v Berně, Bratislavě)?

Srdčně zohraní  
 Papík

30/12 75

Milá Jarmilko,

vidím Tě pěkně osamblou, fšánda med fšáan  
dívče jako lusk. Zdá se, že to bylo včera, ale  
kalendář mne informuje, že jsme se setkali  
v Minnesotě před 35 lety.

Začneme s Hilgardenem. Posílám Ti povrchu  
son počten zblusu nové, šesté vydání, spolu  
s pomocnými publikacemi (pro studenty  
a pro instruktory). Je to významná učebnice.  
Její přehled by byl záslužným činem.

Pohled se týče motivace, Wallace A.

Russell, dlouho člen psychologické  
katedry minnesotské university a nyní  
děkan (College of Sciences and Human-  
ities, Iowa State University of Science  
and Technology, Ames, Iowa 50010),

vydal historicky orientovanou knihu  
o motivaci. Vyšla před několika  
roky. APPLETON, CENTURY, CROFTS, Inc.  
(New York, N.Y. 10016, 425 Park Ave. So.).  
Bylo by dobré se s ním spojit.

Žádal jsem autora, aby poslal recenzní  
výtisk knihy THE SAURUS of PSYCHOL.

INDEX TERMS Jirkovi Hoshovcovi. Nevysí-  
li to, obstarám fotokopii abecedně seřá-  
zených termínů.

LEHIGH VALLEY  
PA. JOSEF BROZEK  
RESEARCH PROFESSOR  
LEHIGH UNIVERSITY  
BETHLEHEM, PENN. 18015

SAVE  
YOUR VISION  
WEEK



U. S. A.

Jarmila MILNER  
Psychologička K. U.  
Praha I - Hradč. nám. 5  
Československo

AÉROGRAMME • PAR AVION

FIRST FOLD

SECOND FOLD

DO NOT USE TAPE OR STICKERS TO SEAL  
NO ENCLOSURES PERMITTED

*[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the envelope]*

Mila Jarmiro,

nebrasske materialy, behuzel nemam.

0 "determinants of job satisfaction"  
horvick - Sells (Ann. Rev. Ps. 15, 1964, str.  
412), 0 "achievement motivation"  
homolou + Rosenhan (Janet's, str. 460).

Mohu to poslat, moze-li zojem  
čestron (1965) poslati F. A. Logana  
an A. R. Wagnera, Research and Pu-

ishment, jez vylo v nové rosti  
Contemporary Topics in Experimentat

Psychology. Patei Kapitole nové  
na jez "Incentive Theory." Zaměnení  
je experimentální, bibliografie na  
7 stran.

Srdcejší zahnaní

Josef

Vyledí 4R64

Česko

ulice 9 Symfonie, Hlajslau 40  
Str. 2.